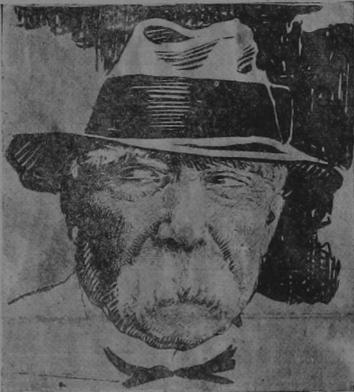


EL MARISCAL FOCH AL NEGARSE A CUMPLIR UNA ORDEN DE CLEMENCEAU, DIJO: "NUNCA DARE A MIS INFERIORES ORDENES QUE YO MISMO NO COMPRENDO"



GEORGE CLEMENCEAU

Relato hecho por el Mariscal Foch, hace pocos meses, al periodista francés, Raymond Reconly, acerca de los incidentes que tuvo con George Clemenceau con motivo de "el drama del tratado de paz"

"Clemenceau, hombre dominante, un jacobino, sufría con dificultad la intervención de cualquier otra persona, especialmente de un soldado, en negociaciones que él quería conducir solo"



MARISCAL FOCH.

Nadie está mejor capacitado para explicar la oposición que el mariscal Foch opuso al viejo "tirre", Georges Clemenceau, que el conocido periodista francés Raymond Reconly, quien por más de sesenta años cultivó con el insigne guerrero la más íntima amistad.

Es sabido, dice Monsieur Reconly, que Foch se refería a la conferencia de paz como "el drama del tratado de paz". Ningún término podría ser más acertado. Foch estaba convencido de que los representantes civiles de Francia carecían de la visión y la energía necesarias para aprovechar la victoria.

Con toda la energía de su carácter, Foch dio la voz de alarma. Pero era en vano, pues aquellos a quienes se dirigía, estaban resueltos a no oírle. Hablando de esto, Foch dijo al periodista: "Por mi parte, tengo la conciencia tranquila. Me he colocado bien ante la posteridad. Mi conducta demuestra ya ante la historia que traté de cumplir mi deber. Desco que cada uno pueda asegurar lo mismo".

Algunas semanas antes del armisticio, agregó, pidió a Clemenceau que me informara los puntos de vista del gobierno acerca de lo que era, a mi parecer, la cuestión más importante: nuestra política respecto al armisticio concebida únicamente para la paz. Para lo uno como para la otra, era indispensable que llegáramos hasta el Rin. Es ya sabido, añadió la forma en que me contó sus manifestaciones que me ocuparía la paz de mis propios asuntos. Aquellos cuya ocupación era hacer el arreglo de la paz, trabajaban demasiado, demasiado despacio. Había numerosas recepciones, fiestas, vistas oficiales, discursos y banquetes. Mientras tanto, las cuestiones

de verdadera importancia no podían ser atendidas. Esta demora era sumamente perjudicial para nosotros. Los dos asuntos del principal interés para Francia, las reparaciones y la seguridad territorial, se hacían tanto más difíciles de resolver, favorablemente, cuanto se daban dilatorias a la conferencia de paz. Cuando vi esto, cuando pensé que el armisticio había tenido que renovarse dos veces, propuse que sin más retrasos se satisficieran las demandas esenciales de Francia, a saber: la fijación inmediata de la frontera de Alemania, y la inmediata fijación de una indemnización de cien mil millones de marcos, debidamente garantizados, pagable en un período más bien corto, cuya suma los Aliados se repartirían para sus más eventuales necesidades. Con estos puntos de lucidad, lo demás era relativamente fácil de arreglar.

"Ninguna atención se prestó a mis proposiciones, su negociación comenzó, y comenzaron mal. Pronto se me hizo evidente que en el problema que era capitular, acerca del cual tenía el deber y el derecho de dar mi opinión por haber conducido los ejércitos aliados a la victoria, Francia no estaba obteniendo ninguna de las garantías que eran indispensables. No se le daban realidades, sino meras ilusiones y apariencias; no se le daba lo que necesitaba, sino su sustituto.

la libertad de los mares a su alrededor. La demanda de rendición de la flota alemana la ponía en condiciones de no tener nada que temer de Alemania durante los próximos veinte, treinta o cincuenta años. Estas demandas eran, no moderadas, sino ingentes. Nadie ha insistido sobre este punto. La mayor parte de la flota alemana, sin combatir, es obligada a rendirse a Inglaterra. Que sacrificio, moral y material! En toda la historia no se registra una capitulación parecida. Señal no es nada ante ella! Pero Inglaterra no se conforma con esto. Exige también la flota mercante alemana, de la cual se reserva las mejores unidades. Y luego, las colonias alemanas.

Inglaterra tuvo su parte en la victoria aliada, ciertamente; pero lo mismo la tuvo Francia. En estas circunstancias, ¿por qué las demandas de Francia no fueron tomadas en consideración, como las de Inglaterra? ¿Por qué no habríamos nosotros de obtener en tierra las mismas garantías de seguridad que Inglaterra alcanzaba en el mar con la destrucción del poder naval de Alemania? Nosotros teníamos la misma necesi-

dad de esas seguridades, y acaso una mayor. En efecto, la flota alemana, mucho inferior a la inglesa, nunca fue una amenaza para Inglaterra. Por el contrario, los ejércitos alemanes, reorganizados, si serían una amenaza para Francia, cuyo territorio ha sido invadido tres veces en el término de un siglo. Inglaterra presentó sus demandas desde el principio, como axiomas que no admitían discusión. Francia tenía gran interés en hacer lo mismo. Necesitaba una fórmula para conocer pronto lo que le era menester. Pero no fue así. Todas las imperfecciones y lagunas del tratado de paz, que son muchas, nacieron de esta equivocación inicial, de esta falta de precisión y de decisión. Mi fórmula es conocida, puesto que la he explicado tantas veces. Creía, y creo aún, que Francia y Bélgica debían tener una frontera sólida, que las proteja contra posibles ataques de parte de Alemania. Esta, por razón de su siempre creciente población y de su espíritu militarista que continuará manifestándose independientemente de su gobierno, republicano o monárquico, constituye una amenaza, mucho más grande ahora que no era Rusia tras de ella para servir de contrapeso. La frontera de seguridad es el Rin. Quien tenga el Rin es el dueño de la situación. Toda otra solución del problema es mala. Esa frontera tiene la ventaja de poder ser defendida con un relativamente pequeño No. de hombres, lo que permitirá a Francia y Bélgica reducir considerablemente sus gastos.

Estos eran los puntos esenciales de la fórmula que traté en vano que fuera adoptada por el gobierno francés. Pero sordo a mis indicaciones y consejos, Clemenceau abandonó ligera e imprudentemente la principal línea de resistencia. Aceptó un compromiso que no podía evitarnos a los perdidosos. Las tres notas en que defendí mi tesis, no sólo ante el gobierno francés, sino ante los Aliados, fechadas noviembre 28, 1918, febrero 10 y marzo 31, 1919, detallan los argumentos en que me basaba. Conforme el tiempo pasaba se hacía evidente que la solución que obtendríamos, distaría mucho de ser la que deseábamos. Sobre todas las cosas, debíamos haber prevenido la coalición de Wilson y Lloyd George para obrar a expensas nuestras. La tesis francesa de la frontera del Rin, ciertamente, tenía que despertar la más viva oposición de los ingleses. Una vez vencida, A-

Estos eran los puntos esenciales de la fórmula que traté en vano que fuera adoptada por el gobierno francés. Pero sordo a mis indicaciones y consejos, Clemenceau abandonó ligera e imprudentemente la principal línea de resistencia. Aceptó un compromiso que no podía evitarnos a los perdidosos. Las tres notas en que defendí mi tesis, no sólo ante el gobierno francés, sino ante los Aliados, fechadas noviembre 28, 1918, febrero 10 y marzo 31, 1919, detallan los argumentos en que me basaba. Conforme el tiempo pasaba se hacía evidente que la solución que obtendríamos, distaría mucho de ser la que deseábamos. Sobre todas las cosas, debíamos haber prevenido la coalición de Wilson y Lloyd George para obrar a expensas nuestras. La tesis francesa de la frontera del Rin, ciertamente, tenía que despertar la más viva oposición de los ingleses. Una vez vencida, A-

Pasa a la página doce

Pan American Airways Inc.

Servicio aéreo de pasajeros y correspondencia entre

los Estados Unidos y Las Antillas, México, Centro y Sud América

FRANK WHITING Representante Apoderado

VIAS URINARIAS

No sufra más estas enfermedades Por crónicas y rebeldes que sean curarse radicalmente con los

Específicos del doctor Soivre DEBILIDAD NERVIOSA IMPUREZAS DE LA SANGRE

VIAS URINARIAS: Dlenorrágica (purgaciones) en todas sus manifestaciones. Uretritis, Orquitis, Cistitis, Gota Militar, etc. del hombre y Vulvitis, Vaginitis, Metritis, Uretritis, Cistitis, Anexitis, Flujo, etc., de la mujer, se curan por sí solos, con los CACHETS DEL DR. SOIVRE, SIN necesidad de inyecciones, lavados ni aplicación de sondas o bujías, etc., tan peligrosos siempre y sin que nadie se entere de la enfermedad, vendiéndose a \$ 5.50 la caja.

IMPUREZAS DE LA SANGRE: Sífilis (araviosis), Eczemas, Herpes, Ulceras varicosas (lagas de las piernas), erupciones escrofulosas, erisemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causas humores, vicios o infección de la sangre, se curan pronto con las PILDORAS DEPURATIVAS DEL DR. SOIVRE, que es la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, lagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada no dejando en el organismo huellas del pasado, siendo el precio del frasco \$ 5.50.

DEBILIDAD NERVIOSA: Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatorrea (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de la memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, temblores, palpitaciones, trastornos nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia o agotamiento nervioso, desaparecen con GAJEAS DEL DR. SOIVRE, que más que un medicamento es un alimento esencial del cerebro, médula y de todo el sistema nervioso, indicándose especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos, vendiéndose a \$ 5.50 el frasco.

Libros instructivos y venta en todas las principales Boticas

LA TRIBUNA DEL PUBLICO

EL RECAUDADOR YANQUE DE NICARAGUA, MERCED A UN FUERTE IMPUESTO, HACE PROHIBITIVA NUESTRA EXPORTACION DE CACAO A AQUEL PAIS

El distrito de Upala, cantón de Grecia por su posición geográfica queda limitado con Nicaragua por los Plataneros, que da acceso al Lago, es la única vía que tenemos de comunicación para sacar nuestros productos, como el cacao, que es el fuerte de esta zona y que son llevados a los mercados de Nicaragua por no tener una vía de comunicación con el interior, hasta aquí todo ha sido, pero el primero de febrero del presente año el recaudador de aduana de Nicaragua Mr. Edmundo impuso al cacao que va de esta zona el impuesto de 6.50 dólares, o sean \$ 23.00 por cada quintal. Nosotros al sentir nuestra industria seriamente perjudicada ante el gobierno del general Almoneda, un comunicado intercedió por el señor presidente que loca esta gente que habla aquí es ridícula, y que han formado una fuerza bajo las intemperies de esta zona y la benignidad de los gobiernos de Costa Rica, y que el mismo cito avanzado que está aquí es el que suscribe, pero todo ha sido inútil, porque el señor presidente no se ha servido oírnos, y Mr. Edmundo, recaudador yanqui ha dicho que el modo de quitar el dicho impuesto es que todos los agricultores de esta zona, dueños de propiedades, deben dar garantías por caraguatiza, es decir hacer de Upala

PREMIOS PARA ESTE MES: 1 de \$ 100; 1 de \$ 50; 1 de \$ 25; y 10 de \$ 5 cada uno. DINERO QUE PUEDEN SER SUYOS, requiriendo las tarjetas de sus distintos Refrescos Orange-CHUSH.

Advertisement for Westinghouse Pearladas lamps, featuring an image of a lamp and text: 'Westinghouse Pearladas esmeriladas por dentro. Ofrecen una luz limpia que no daña la vista.' Includes contact information for H. T. Purdy, Alto del Banco de Costa Rica.

"ES ESEMPERANTE POSIBLE PARA NOSOTROS DESARROLLAR NUESTRAS NACIONES QUE CRECEN RAPIDAMENTE POR EL IMPERIALISMO, NI AGITADORES, NI RADICALES DE NINGUNA CLASE," DICE MR. CUTLER

"NUESTROS EMPRESTITOS A LA AMERICA LATINA SON ALGO ASI COMO EL CUARENTA Y CINCO POR CIENTO DEL TOTAL DE DOCE BILLONES DE DOLARES QUE HEMOS PRESTADO EN EL EXTRANJERO"

Resultados efectivos son obtenidos en las países no desarrollados sólo por organizaciones prácticas. Ninguna penetración económica digna de ser tomada en cuenta puede ser realizada en países no desarrollados por individuos irresponsables o por firmas con pequeñas capitales, pero pueden ser obtenidos resultados efectivos en la banca, comercio exterior, ferrocarriles o desarrollo agrícola hoy, sino por organizaciones prácticas y con grandes recursos. En consecuencia, la penetración económica debe ser beneficiosa porque grandes empréstitos y grandes corporaciones industriales significan responsabilidad, lealtad y las ventajas de un progreso permanente de "desarrollo", esto es, de "explotación". Todo esto es, ciertamente, axiomático en el mundo de los negocios de hoy. Todos sabemos que los días del monopolista-concesionario, el usurero, los individuos y las corporaciones de pequeños recursos han pasado para siempre. Los negocios permanentes y prósperos se basan en el servicio, en las necesidades mutuas y razonables y justas ganancias para el comprador y el vendedor; en términos honrados entre el dueño y el acreedor; y en la libertad de designios políticos o imperialistas entre nación y nación. Realmente parece, si nos adherimos a la razón y al sentido común, que debemos abolir aún a la "penetración económica" de todo significado serio. Es enteramente posible para nosotros desarrollar relaciones de ayuda y cooperar con naciones que crecen rápidamente, pero no puede ser hecho a través del imperialismo, ni con agitadores, comunistas ni radicales de ninguna clase. Puede ser ello realizado por un grupo de miembros honrados y capaces, los gobiernos, por hombres de negocios y banqueros decentes y con respecto a su propio país.

EL JEFE POLITICO DE TILARAN NO HA LANZADO SU CANDIDATURA

San José, Junio 14 de 1929.— Señor director: "LA TRIBUNA". Señor: En el periódico que usted dirige, correspondiente al día de ayer, apareció una nota en que se afirma que el jefe político de Tilarán, don Alvarado Campos Elizondo, ha lanzado su candidatura a diputado por la provincia de Guanacaste. Estoy autorizado por el señor Campos, quien en mi presente cercano, para informarle que esa aseveración carece de verdad. Entiendo que hay un movimiento generalizado en los cantones

Sastrería "MODELO"

300 varas al Sur del Teatro Nacional Apartado 1101 Ofrece a usted Trajes en Abonos Convencionales y le proporciona toda facilidad para obtener un BUEN VESTIDO con la pequeña suma de \$ 3.00 suscribiéndose a nuestros créditos en formación. Pronto se cancela el primer abono de la Serie "Gutenberg" Solicite nuestros prospectos hoy mismo Se garantiza puntualidad y honradez.

ALIMENTO SU CEREBRO Y CUERPO Pida en todos los establecimientos cerveza TROPICAL, hecha con malta y lupulo de primera a vista del publico, por un maestro cervecero alemán. Los alemanes son fuertes, robustos e inteligentes porque toman por agua del tiempo cerveza, lo mismo puede ser usted. Exija que le sirvan TROPICAL al mismo precio que la cerveza hecha en el país. SOCIEDAD ANONIMA "LA TROPICAL" Fábricas de Cerveza, Hielo y Refrescos gaseosos CARTAGO, Costa Rica.



Esas Sonrisas Encantadoras

Que tanto significan en el mundo comercial y social, sólo se obtienen si se poseen dientes blancos y brillantes adherire a los dientes y así se fija. En ella se reproducen los microbios a millones. Estos, con el sarro, son la causa principal de la piorrea. La pelcula debe eliminarse diariamente. Por este motivo, los dentistas recomiendan el dentífico especial para eliminar la pelcula, llamado Pepsodent. Ningún otro producirá la blanquedad desahucando de los dientes.

Advertisement for Pepsodent toothpaste, including an image of the product and text: 'Un Tubo Gratis Para 10 Días. Para probar sus resultados, envíe el cupón y recibirá una muestra gratis para 10 días. O bien, compre un tubo de venta en toda parte. Haga UO ahora, por su propio bien. Sirvase aceptar un tubo de muestra. Para probar sus resultados, envíe el cupón y recibirá una muestra gratis para 10 días. O bien, compre un tubo de venta en toda parte. Haga UO ahora, por su propio bien. Nombre: Dirección: Ciudad: Pepsodent Co., Depto. R, 1104 S. Washab Ave., Chicago, E. U. A. Envíen un tubo para 10 días a Nombre: Dirección: Ciudad: Pepsodent Co., Depto. R, 1104 S. Washab Ave., Chicago, E. U. A. Solo un tubo por cada familia. P. 3-8'

Sección de los alumnos del Liceo de Costa Rica

Queremos dar las más expuestas habernos cedido galantemente, esta sección a LA TRIBUNA, por su gran fuerza para con nosotros, por los alumnos del Liceo de Costa Rica.

CLETO LAMPARAS CUENTO

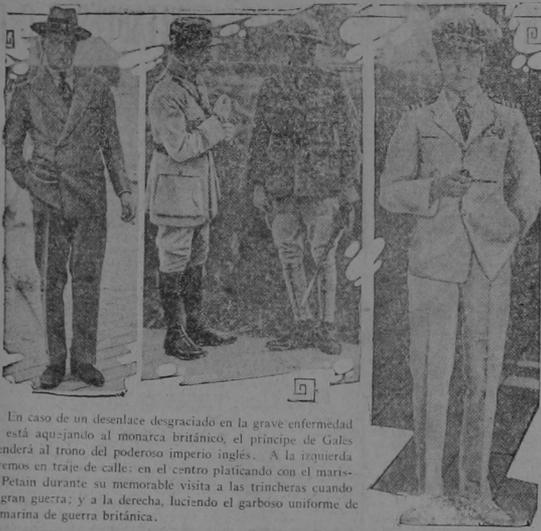
Es un pobre hombre de las ciudades centrales. Su nombre de pila es Filadelfo Alvarado, pero nadie le conoce por su verdadero nombre. Es de cuerpo pequeño, regordete, insignificante, tiene rasgos físicos corrientes, sin nada que llame la atención, a su vez una nariz atomada y un par de ojos pequeños escondidos a la raíz de la nariz. Se enajora de todas las muchachas bonitas, y cree acasadamente que todas las niñas principales de la ciudad lo adoran; cuenta ventura de amor que confirmaron irónicamente algunos de aquellos. Fue un su tiempo hombre que cambiaba los carbones de las lámparas eléctricas, y de allí su apodofo; y tiene como tantos muchos su flojedad; cree ilustradísimo, ingenioso, y eso hace que la gente lo tome del pelo. Para pintar su ilustración y su talento bastan estos dos ejemplos auténticos: "Cleto", le dicen un par de chuscos que lo ven pasar, "sacaona de una duda", "que se Zoología" toma actitud de pensador y exclama: "¡ambicléto", contesta "Pedagogía", "un maldito y tan audaz". Abomina de la arquetocrazia y cree en ella con más sinceridad que algunos políticos, lo mismo que en la igualdad individual y el socialismo. Una vez, nuestro gran poeta Aquileo, reunió unos cuantos amigos y cristalizó la idea de elegir un candidato a la presidencia de la república. Se le hizo el ofrecimiento que aceptó gustoso y habilitó a los otros candidatos. El resultado que llegó hasta la casa en forma imponente: música, multitud que vivaba a gritos a Cleto. Habían dos o tres muchachos en términos incomprensibles para

Serenata a dos candidatos

Mañana, a las diez de la noche, organizada por el gremio de obreros de Alajuela, se obsequiará una serenata al licenciado don edn Cortes y al Dr. don Marcial Rodríguez Consejo, como muestra de simpatía, y con motivo de haber sido sus proclamaados candidatos a diputados del mismo grupo obrero.

Advertisement for Royal Netherlands Steamship Co. and Compañía Real Holandesa de Vapores. Text: 'EL VAPOR STUYVESANT 7.200 Toneladas Saldrá de Limón para AMSTERDAM con escala en Cristóbal Puerto Colombia, Curazao, Puerto Cabello, La Guayra, Trinidad y Havre. EL 27 DE JUNIO DE 1929 LLEVANDO CARGA Y PASAJEROS Para más pormenores respecto a pasajes, itinerario y fletes, dirigirse a Agentes Generales. SASSO & PIRIE, SUCESORES. Sub-Aragon. ALBERTO ARAGON, Limón.'

EL FUTURO REY DE INGLATERRA



En caso de un desenlace desgraciado en la grave enfermedad que está aquejando al monarca británico, el príncipe de Gales ascenderá al trono del poderoso imperio inglés. A la izquierda lo vemos en traje de calle; en el centro platicando con el mariscal Petain durante su memorable visita a las trincheras cuando la gran guerra; y a la derecha, luciendo el garboso uniforme de la marina de guerra británica.

CONCEPTUOSA FELICITACION PARA NUESTRO BRILLANTE COLABORADOR D. MODESTO MARTINEZ

La Cabaña, Línea Vieja, mayo 28 de 1929.

Señor Modesto Martínez, San José

Estimado amigo:

Sea ésta mi sincera aunque tardía felicitación por su admirable labor de divulgación de temas agrícolas que con empeño ha iniciado. Sus artículos, todos y cada uno de ellos no pueden haber respondido más a las aspiraciones de un agricultor consciente y progresista, pero uno de sus últimos relativos a las horas de trabajo, me ha impulsado a manifestar de este modo un ferviente voto de aplauso por sus conocimientos y acertados conceptos que todo el abarca.

Usted, mi estimado amigo, ha acertado a tocar uno de los puntos más frágiles e importantes de este problema, o sea el que se refiere a la carencia absoluta de cariño de nuestros trabajadores rurales por su labor agrícola. Este es un hecho que se palpa día a día y cuyas consecuencias funestas las estamos aceptando con una pasividad asombrosa, sin tratar de

Y este mal se extiende en Costa Rica de un modo asombroso. Si antes nuestros viejos cafetaleros hacían sus frecuentes viajes a Europa con la plena confianza de que todo continuaba sobre ruedas, pues sus antiguos servidores, siempre perseverantes, no les faltaban, hoy la cosa es otro cantar e inversamente exacta. Si esto se ve en las fincas del interior, que por tradición, clima y otras ventajas favorecía un mayor arraigo para nuestros labriegos, la situación en esta zona atlántica es mil veces peor, intolerable ya.

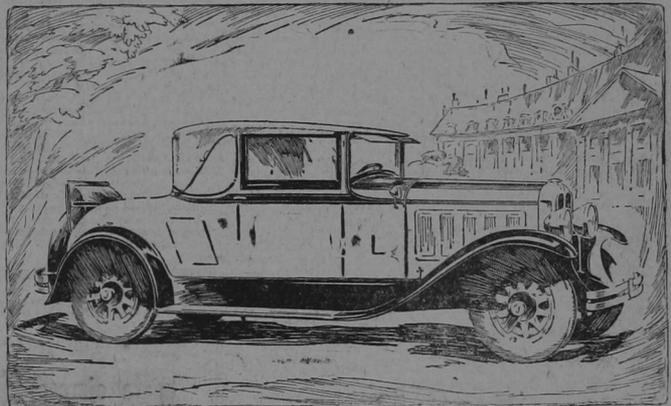
¿Cuál es su causa o causas y cuáles sus remedios? Aquí llevo pues, mi amigo, un tema complejo que de con su clara visión de las cosas y su espíritu de fecundo observador puede desarrollar más ampliamente. Mientras tanto, yo, seguiré con el mismo interés y cuidado rozándome con la lectura de sus muy interesantes artículos que constituyen un ejemplo digno de imitarse, y por los cuales le reitero mis sinceras felicitaciones.

Su atto. S. S. y amigo,

Alberto J. Piza.

El Maravilloso Motor del nuevo COSMOPOLITA por OAKLAND

GARANTIZA SATISFACCION ABSOLUTA



CARROCERIA FISHER, más grande y cómoda tapicería de cuero fino, colores preciosos y bien combinados, todo para más gusto y regocijo del pasajero :: :: ::

PRODUCTO DE LA GENERAL MOTORS

UNION MOTORS

PALACIO BLANCO

Agentes: Limón, A. Goyenaga - Puntarenas, Antonio Rodríguez - Heredia, Luis Cordero - Turrialba, Rojas Cortés y Co.

Uno de los comandantes del presidio de San Lucas explica como ocurrió la reciente evación de reos de ese penal

Uno de los reclusos en esa isla dice que son despiadadamente explotados con el establecimiento de un comisariato de los comandantes del penal

El segundo comandante del presidio de San Lucas nos ha enviado una carta explicándonos su actitud frente a la fuga de reos recientemente ocurrida en aquel penal, de la siguiente manera:

Venia del muelle en compañía del teniente Calderón y de don Cleto Coto, y faltando unas diez varas para llegar a la comandancia se apagó la luz en los precisos momentos en que los reos se desataron en una gritería tremenda. No tuve más tiempo que sacar mi revólver, dar mis órdenes y dirigirme al centro del Penal, y al ver los reos mi decisión, todos guardaron silencio. Procedí a revisar las puertas y encontré que una de ellas había sido abierta posiblemente con llave falsa. Los centinelas desplegaron toda su actividad y en pocos momentos la isla estaba completamente sitiada. Entonces fue cuando pudimos darnos cuenta de que se habían fugado cuatro reos, por lo que se dispuso salir en su persecución, pero con tan mal acierto que resultó que las

ta que pudieren repararse éstas cuando se enviaron expediciones a Cabo Blanco y La Leona.

El radiotelegrafista de ese penal, señor Viriato Salas, también envía una larga carta para decirnos que no es cierto como se afirma que el aparato de radio por

el general se encuentra en mal estado, pues la oficina que él maneja en ese penal presta tan buenos servicios como cualquiera otra de las que el gobierno tiene instaladas en otros lugares del país.

En el mismo correo nos vino una carta de un reo dirigida al se-

ñor presidente de la república, en que nos dice que la vida de los reos en ese penal se hace insostenible, debido a la triste situación que los mantiene el actual comisariato y ventas que allí existían, dando que, según el reo, ha suministrado todos los negocios de ca- hay instalado en cambio, lo que se ha dado en llamar comisariato para explotar a los reclusos, no pudiendo por lo tanto ningún reo traer nada de fuera del presidio. Dice ese reo que las 32 vacas que allí existen son ordeñadas diariamente y su leche convertida en queso que se vende en Puntarenas, lo mismo que las gallinas, y que antes del rancho que se les da, cuando sobraba, se les daba otra pequeña ración y que ahora no ocurre esto porque el rancho que sobra se le echa a unos cerdos que allí tiene el comandante.

Por vía informativa, pues, damos a conocer, las anteriores informaciones del comandante, el radiotelegrafista y de un reo, sin faltar ni quitar a otros que han desvirtuado su esencia.

No Pierda Ud. su Tiempo y su Dinero

Si es que en realidad le gustaría a Ud. rejuvenecer y enderezar sus carnes, embelleciendo así su cuerpo; mejorar su digestión, adquirir nuevas fuerzas y enriquecer su sangre, no pierda su tiempo y su dinero tomando CARNOL (pastillas) si lo va Ud. a tomar sin método y sin sistema una dosis hoy y otra mañana y olvidándose de comprar el segundo frasco antes de que se le concluya el primero. En tal forma desatendida ni el Carnol ni ningún otro específico le producirá a Ud. resultados. En cambio, si se decide Ud. a tomar el CARNOL con regularidad y constancia durante algunas semanas, le pasará a Ud. como a otros hombres y mujeres que lo han tomado y lo están tomando, es decir, su cuerpo se verá más lleno, más atractivo; se sentirá Ud. más fuerte, comerá con más apetito y digiere mejor lo que come; aumentarán los glóbulos rojos en su sangre y presentará Ud. mejor semblante. Esta ha sido la experiencia de los que han tomado el CARNOL y sin duda será la de Ud. Compre el CARNOL en alguna botica y túmelo con regularidad y constancia durante algunas semanas. Bueno para hombres y mujeres, viejos y niños.



¡Libre a su familia de los insectos!

No es necesario que su hogar siga siendo víctima de los ataques de las moscas, mosquitos, cucarachas, chinches, hormigas y pulgas. Tiene Ud. en su mano un arma mortífera, infalible para aniquilar ese ejército destructor. Mate a todos los insectos caseros, rápida, rápida y seguramente. Pulverice Flit.

El Flit limpia la casa en pocos minutos de moscas, mosquitos, chinches, cucarachas, hormigas y pulgas—esos transmisores de enfermedades. Penetra en las rendijas donde los insectos se esconden y crían, y los destruye junto con sus larvas y huevos. Es mortífero para los insectos pero inofensivo para Ud. No mancha.

El Flit no debe ser confundido con los insecticidas corrientes. Su mayor fuerza exterminadora le hace muy superior. Adquiera Ud. hoy mismo una lata de Flit y un pulverizador Flit.

Distribuido por H. T. Purdy—San José



FLIT

Para protección de Ud. el Flit se expande sólo en latas selladas

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica

COMMERCE OF COSTA RICA

PART I

VIENE DE LA PAGINA ONCE

We can well say that industries are just beginning in Costa Rica, and that our National wealth is being considerably increased by higher production. Nevertheless, industries are developing everywhere in the country.

Up to this time agriculture has been the principal source of income, though not yet at its highest, it yields a large quantity of very good bananas and excellent coffee.

Owing to the excellent climate and fertility of its soil watered by innumerable rivers, Costa Rica can produce a large number of the products of many other countries. With few exceptions we are able to produce many of the articles most important and to increase the production of those that we are now cultivating, this greatly increasing our National wealth by preventing the outlet of large sums of money. There are immense tracts of land suitable for cultivation, the only thing needed to make them available is proper means of communication.

Some of the products that we produce and may export are as follows:

Coffee and bananas, Cocoa, Turmeric and precious woods, Timber, Hides and skins, Metals, Rubber, Fruits.

The Value of our Forests

The Costarican forests are of value in many ways. Besides providing a source of lumber and other products, they are a natural barrier against the invasion of foreign diseases.

Many palms grow in the mountains and the coasts of Costa Rica. As you know palms have many uses, in fact so many that we need mention all of them here.

The coconut is often called the "Prince of Palms" because it is very useful. The palm cabbage or "palmito", which is a very good eat, comes from the palm.

Walking-sticks are made of "palmito" a hard, black palm wood.

(To be continued.)

PASA A LA PAGINA 16

NO DESEPERE La Personalidad

Todavía existe el estigma con el que Ud. puede curarse radicalmente en muy corto tiempo. El Hídrosis es un remedio científico para la curación radical una de los casos más rebeldes e inoperables de gonorrea. Su aplicación es extremadamente sencilla y sin peligro. Evita complicaciones y evita la necesidad de recurrir a la cirugía. No admita sustitutos! Solamente el Hídrosis puede liberarlo definitivamente de esta desagradable enfermedad. Exija el Hídrosis!

De venta en las principales Boticas. SE GARANTIZA LA CURACION

LABIOS INTRIGANTES MEJILLAS SEDUCTORAS

Al aplicarse usted ROUGE SIREN (líquido compacto) y observar el casi mágico resultado del encanto de sus labios, usted se asombrará de ver con cuánta facilidad puede tenerse un rostro atraente y una boca adorable; se comprenderá de la mujer que no sabe que el ROUGE LIQUIDO SIREN da a la complexión el bello tinte de las flores del granado. Después de aplicado resiste la lluvia, las bebidas y los besos.

PESTASINA SIREN hace crecer artísticamente las pestañas y las cejas y les da un brillo fascinante.

CREME EMBELLECEDORA SIREN: Para dar al cutis un como acabado lisonjador y encandorador atractivo.

EL EXTIRPADOR DE VELLAS SIREN elimina en seguida como si se lavaran los vellos gruesos o delgados en el labio superior y la velloidad que afea a la mujer.

CREME SIREN DE PEPINOS conserva y devuelve la textura del cutis juvenil; le da una fragancia de flores y le refresca como la brisa al alba.

CREME SIREN CONTRA LAS PECAS; Un bálsamo activo que crea células nuevas que desvanecen las pecas y la fatigadora de la tez.

POLVOS SIREN para el rostro. Suaves como ala de mariposa; sutilmente finos, se sumergen en la complexión y le dan satinado encantador; protegen y perfuman la tez. Blancos para las rubias. Rosados o trigueños para la mujer pálida.

EL JABON SIREN de Verbena da lozanía a la complexión voluptuosa y endurece las formas y las impregna de fragancia.

Agentes Generales en Colombia: Cárdenas & Holguín Bogotá

Agentes Gmex en Costa Rica GONZALEZ HNOS. San José

Botica La Dolorosa

E. JIMENEZ

Correcto despacho de recetas
Consulte nuestros precios, compare nuestros productos

LA BALANZA COMERCIAL Y LA ESTADISTICA

Mi estudio del valor de la exportación del banano del año 1927 está hecho con ánimo de señalar un notable error en el cálculo de la balanza comercial

Debo expresar mis agradecimientos al Arsenio del "Diario de Costa Rica" que en la edición del 9 de los corrientes tuvo la bondad de referirse, en su artículo "La Balanza Comercial y la Estadística" a un trabajo que sobre ese asunto publiqué en la "TRIBUNA del 8 de los corrientes". Miño me agradece que haya quien comente un asunto de interés nacional que como el articulista dice: "debe prestarse con la mayor claridad y discursar a fondo, para que el país no se llame a engaño". Lástima grande que quien habla de esa materia en el artículo del señor Arsenio al escribir sobre los datos de interés nacional y no autorice con su firma su trabajo lo cual daría seriedad y valor a su publicación.

¿Qué forma la balanza comercial de un país?

En este asunto no hay que incurrir en el error de los Mercantilistas con su teoría que la balanza comercial era el resultado de la comparación del total de la exportación de un país con el total de su importación durante un período de tiempo. Esta operación no es la que da la balanza comercial de un país, sino la comparación del ACTIVO con el PASIVO general de la nación en su comercio con el exterior, tomando en cuenta, por supuesto, el valor de la exportación invisible y el de la importación invisible.

Cálculo de la exportación de bananos de 1927

En mi estudio referido yo tomé la partida de EXPORTACION DE BANANOS porque me pareció que era la que incluía mayor oportunidad por cuanto es ésta la que figura en los elementos más fáciles de determinar, un elemento extranjero por medio de las cuentas que las compañías no pretendo llevar cuentas a la United Fruit Co. en sus negocios de banano, sea no es el objeto de mi trabajo. Las cuentas que he investigado son las del DEBE y el HABER de la nación en su comercio internacional con el único objeto de determinar la BALANZA COMERCIAL DE LA NACION. Este estudio es muy importante en lo que se refiere a la situación económica del país.

La estadística dice que el valor de cada racimo es de \$ 3.00 y la United Fruit Company dice que ella paga 60 centavos oro por racimo de primera que según el valor de nuestra moneda es de \$ 2.40.

El articulista Arsenio, ilustra con un ejemplo el "Diario de Costa Rica", ofrece explicar, al discutir el precio del banano por racimo, quién está en lo justo y la estadística que señala \$ 3.00 y yo como por cierto lo que la compañía paga al productor o sea \$ 2.40 por racimo. La explicación del señor Arsenio es que en el Universo problema de que con la emancipación del asunto quedaba resuelto el problema.

El cálculo de la balanza comercial no admite otra interpretación de otro sino la que realmente se verifica. En mi estudio la balanza comercial la millonada de dólares que obtiene la compañía por la venta del banano en el exterior de la cual regresa al país únicamente la suma que reciben los productores locales.

Valor aproximado en colónes del banano producido por costaricenses:

Banano de primera	2,360,752 racimos a \$ 2.40.	C5.665,804.50
Banano de 2.ª y 3.ª	1,180,376 racimos a \$ 1.20.	C1,416,511.20
moderación	2/3 del valor del de primera	1,578,825 racimos a \$ 1.50
		2,367,237.50
Total recibido por costaricenses		C 8,183,940.80

Ma parece que aquí equivocadamente se ha calculado el valor del Arsenio cuando estima que el

total de \$ 8,183,940.80 es el costo de producción del banano entregado por los costaricenses, cuando esa suma lo que representa es el producto de su venta. Algun parte de ellos son enviados a sus familiares en Jamaica. En realidad cualquiera que sea la cantidad de los expresados gastos, por no quedar ese oro en el país no deben considerarse como un elemento que afecte nuestra Balanza Comercial.

Ruego declinar al señor Arsenio en obsequio "de una mayor claridad y discursar a fondo, para que el país no se llame a engaño", que el con tan envidiado patriotismo alemán, en donde está la enorme diferencia de mil dólares que figuran en la partida de exportación de bananos del año 1927.

En la Memoria de Hacienda del año 1927 está el siguiente informe sobre la exportación de aquel año:

El café, por valor de	C 42,444,715.00
Los bananos	23,607,525.00
Oro y plata por	1,563,727.00
Otros artículos	4,627,364.00
Exportación total	C 72,233,331.00

La partida que ha sido objeto de mi estudio es la de BANANOS y mi deseo es determinar de la manera más clara y que el país no se llame a engaño, realmente la que ingresa al país en concepto de su exportación de bananos.

Exportación de bananos según la estadística del 1927 7,809,175 racimos a \$ 3 cada uno = C 23,607,525.00

Medio de ese número, como el articulista dice, no tomados en cuenta en este cálculo por ser propiedad de la compañía y cuyo producto no afecta, por lo expuesto, la balanza comercial. La otra mitad producida por costaricenses y calculada según la compra de la United a \$ 2.40 cada uno = 8,183,940.80

Diferencia contra la estadística \$ 15,427,584.20

El estudio de la balanza comercial de Costa Rica merece la atención de nuestra Honorable Cámara de Estado y yo me permito respetuosamente solicitar la ilustración de todos ellos. Deseo expresar mis agradecimientos al señor Arsenio, ilustrar colaborador del "Diario de Costa Rica" por el comentario que le mereció mi trabajo.

Oro, producto del banano que nunca regresa al país

Por la atinencia que tiene un reportaje dado por el licenciado Don Ricardo Jiménez Ormaeón en la "TRIBUNA del 4 de julio de 1924, con el título de la cantidad de oro que regresa al país por la venta del banano hecha en el exterior, me tomé la libertad de reproducir parte del siguiente reportaje:

"Este año (1924) ha sido excepcionalmente bueno para los cafetaleros y el logran vender aquí a veinte dólares por quintal, el impuesto saldrá representando un 7 y medio por ciento. Si el racimo de banano se calcula a un dólar en Limón, lo que es un precio muy bajo dos centavos de impuesto por racimo representaría un dos por ciento. Si la cuenta se hace por lo que paga de impuesto una onza de café y otra de banano, el resultado es como que consideramos una manzana que produce diez fanegas al año, paga quince dólares de impuesto, y una manzana de banano, al impuesto es de dos centavos oro, paga 7.20 dólares. La diferencia entre una y otra tributación es enorme. Y aquí hay todavía otras cosas que considerar. La riqueza que produce la industria cafetalera QUEDA CARI EN SU TOTALIDAD EN EL PAIS, mientras que los dividendos enormes que obtiene la United Fruit Company, por razón de nueva manana, HUYEN DEL PAIS POR esas razones sería soberanamente injusto que diéramos un tratamiento privilegiado a los extranjeros."

que NO VIVEN EN COSTA RICA en perjuicio de los propios costaricenses."

A declarar, pues, de la partida de nuestra EXPORTACION todas aquellas sumas de oro que realmente no entran al país, por el valor de la manera más justa y equitativa nuestra BALANZA COMERCIAL.

Con la debida consideración me suscribo de Uds. atento y seguro servidor,

SOLON NUÑEZ,
Secretario de Estado en el Despacho de Salubridad Pública y Protección Social,

Las autoridades de cada localidad están en el deber de impedir que personas que no figuran en esta lista practiquen la Cirugía Dental y que ofrezcan al público sus servicios como dentistas.

Autorizados para ejercer la profesión:

Don Jorge Ruiz Rodríguez, en San José.
Don José Fermín Meza Murillo, en Turrialba.
Don Guillermo Iglesias Flores, en Cartago.

Ma parece que aquí equivocadamente se ha calculado el valor del Arsenio cuando estima que el

CAMIONES PARA TODO TRANSPORTE

PUNTUALES, RAPIDOS, SEGUROS
TELEFONO No. 3647

LA BALANZA COMERCIAL Y LA ESTADISTICA

Mi estudio del valor de la exportación del banano del año 1927 está hecho con ánimo de señalar un notable error en el cálculo de la balanza comercial

mos; empresas esas que están en el extranjero. El cultivo y la colecta se hace por gente de color y sus salarios quedan o bien en los comaristas, o bien parte de ellos son enviados a sus familiares en Jamaica. En realidad cualquiera que sea la cantidad de los expresados gastos, por no quedar ese oro en el país no deben considerarse como un elemento que afecte nuestra Balanza Comercial.

Ruego declinar al señor Arsenio en obsequio "de una mayor claridad y discursar a fondo, para que el país no se llame a engaño", que el con tan envidiado patriotismo alemán, en donde está la enorme diferencia de mil dólares que figuran en la partida de exportación de bananos del año 1927.

El café, por valor de	C 42,444,715.00
Los bananos	23,607,525.00
Oro y plata por	1,563,727.00
Otros artículos	4,627,364.00
Exportación total	C 72,233,331.00

La partida que ha sido objeto de mi estudio es la de BANANOS y mi deseo es determinar de la manera más clara y que el país no se llame a engaño, realmente la que ingresa al país en concepto de su exportación de bananos.

Exportación de bananos según la estadística del 1927 7,809,175 racimos a \$ 3 cada uno = C 23,607,525.00

Medio de ese número, como el articulista dice, no tomados en cuenta en este cálculo por ser propiedad de la compañía y cuyo producto no afecta, por lo expuesto, la balanza comercial. La otra mitad producida por costaricenses y calculada según la compra de la United a \$ 2.40 cada uno = 8,183,940.80

Diferencia contra la estadística \$ 15,427,584.20

El estudio de la balanza comercial de Costa Rica merece la atención de nuestra Honorable Cámara de Estado y yo me permito respetuosamente solicitar la ilustración de todos ellos. Deseo expresar mis agradecimientos al señor Arsenio, ilustrar colaborador del "Diario de Costa Rica" por el comentario que le mereció mi trabajo.

Oro, producto del banano que nunca regresa al país

Por la atinencia que tiene un reportaje dado por el licenciado Don Ricardo Jiménez Ormaeón en la "TRIBUNA del 4 de julio de 1924, con el título de la cantidad de oro que regresa al país por la venta del banano hecha en el exterior, me tomé la libertad de reproducir parte del siguiente reportaje:

"Este año (1924) ha sido excepcionalmente bueno para los cafetaleros y el logran vender aquí a veinte dólares por quintal, el impuesto saldrá representando un 7 y medio por ciento. Si el racimo de banano se calcula a un dólar en Limón, lo que es un precio muy bajo dos centavos de impuesto por racimo representaría un dos por ciento. Si la cuenta se hace por lo que paga de impuesto una onza de café y otra de banano, el resultado es como que consideramos una manzana que produce diez fanegas al año, paga quince dólares de impuesto, y una manzana de banano, al impuesto es de dos centavos oro, paga 7.20 dólares. La diferencia entre una y otra tributación es enorme. Y aquí hay todavía otras cosas que considerar. La riqueza que produce la industria cafetalera QUEDA CARI EN SU TOTALIDAD EN EL PAIS, mientras que los dividendos enormes que obtiene la United Fruit Company, por razón de nueva manana, HUYEN DEL PAIS POR esas razones sería soberanamente injusto que diéramos un tratamiento privilegiado a los extranjeros."

que NO VIVEN EN COSTA RICA en perjuicio de los propios costaricenses."

A declarar, pues, de la partida de nuestra EXPORTACION todas aquellas sumas de oro que realmente no entran al país, por el valor de la manera más justa y equitativa nuestra BALANZA COMERCIAL.

Con la debida consideración me suscribo de Uds. atento y seguro servidor,

SOLON NUÑEZ,
Secretario de Estado en el Despacho de Salubridad Pública y Protección Social,

Las autoridades de cada localidad están en el deber de impedir que personas que no figuran en esta lista practiquen la Cirugía Dental y que ofrezcan al público sus servicios como dentistas.

Autorizados para ejercer la profesión:

Don Jorge Ruiz Rodríguez, en San José.
Don José Fermín Meza Murillo, en Turrialba.
Don Guillermo Iglesias Flores, en Cartago.

Ma parece que aquí equivocadamente se ha calculado el valor del Arsenio cuando estima que el

PERHIDROL DE MAGNESIA

(E. MERCK, DARMSTADT)

Insuperable para ACIDEZ de ESTOMAGO y otros trastornos nerviosos y orgánicos debidos a la

MALA DIGESTION

De venta: FARMACIA AMERICANA

y otras Boticas

Agentes: Lohrengel & Co.

A iniciativa del Director del Instituto de Alajuela se fundará en estos días el "Centro del Estudiante," en esta ciudad

NUEVO PROFESOR DE DIBUJO

Don Julio Solera valioso elemento de nuestra juventud, ha sido nombrado con la adjudicación reglamentaria en el de la cátedra de dibujo en el Instituto que deja vacante Paço Rodríguez con motivo de su próximo viaje al exterior.

Una senda llena de triunfos celebramos el celebrado artista Solera, amigo nuestro de toda nuestra estimación.

SE FUNDA EL CENTRO DE DEPORTES.

El incansable organizador deportivo Don Ovidio Gómez ha logrado al fin fundar su anhelado Centro de Deportes. La dirección de la directiva respectiva dió el siguiente resultado: Presidente, Ovidio Gómez, Secretario Olinas Soto; Tesorero Rafael A. Aguilar, Vocales Numa Ruiz, Nixto Soto y Edgar C. Rojas. Todos los profesores del Instituto, de hecho, son socios del nuevo centro.

Mucha prosperidad deseamos a los fundadores y buenos amigos.

SE FUNDARA UN CENTRO DE ESTUDIANTES.

A iniciativa del señor Director del Instituto, en su momento

añán de hacer cultura, en estos días quedará fundado el Centro de Estudiantes con asiento en uno de los salones de la Biblioteca.

Esta idea ha despertado el general entusiasmo entre los alumnos del Instituto quienes desean y verla realizada.

GABINETE DE CIENCIAS NATURALES.

La Junta administrativa del Instituto, ha obtenido de una alumna de ciencias naturales un gabinete de ciencias naturales completamente equipado por el profesor de esa asignatura señor Valerio.

Con esta valiosa adquisición en uno de los salones de la Biblioteca, se vea de que esta manana podrán hacer un estudio de la materia con mayor amplitud.

MEJELA

NARANJADAS, ORANGES Y REFRESCOS CON NOMBRE PARECIDOS hay muchos, pero Orange-CRUSH solo hay uno; único refresco gaseoso hecho de puro jugo de naranjo. Descartado de imitaciones. Exija su sagaz reminiscencia tendrá derecho a nuestros PREMIOS MENSUALES.

EL HOMBRE ES VIEJO si se siente viejo

Las antiguas medicinas aseguran que 68% de los hombres de media edad sufren de los Ríñones. Miles hay que no se dan cuenta de estar sufriendo de alguna afección renal. Por esto tienen pérdida o minada la vitalidad sexual, la eficiencia física, la lucidez y seriedad mental, y no sienten alegría por la vida.

Muchos de los desarreglos de la anatomía humana que es el pasado preocupaban a los médicos hoy se curan con los Especificos HAHNEMANN de la manera más eficaz y alentadora, tanto para el enfermo como para el facultativo.

El Especifico HAHNEMANN para los Ríñones cura las dolencias renales, desarraiga de la sangre el veneno que las produce, restablece los tejidos de los ríñones, corrige los dolores de la espalda, las caderas o de la ingle, la hidropisia, la abundancia, excedida y sequeamiento de la orina.

El Restaurador Vital de HAHNEMANN vigoriza a los ancianos o jóvenes extenuados por trabajo excesivo o sobrecarga mental, el infatigable, o los excesos. Restablece la energía sexual, cura la nerviosidad, la melancolía morbida y la impotencia o incapacidad para el matrimonio. Fortalece los centros nerviosos.

Pastillas de Papaya HAHNEMANN. Tomadas al acostarse mejoran eficazmente los intestinos por la mañana, haciéndolos eliminar las materias podridas detenidas en ellos, que causan fiebres malignas, envenenan la sangre y el organismo; obligan al hígado a echar fuera la bilita y dejan a uno sano y fresco para gustar todo lo que le guste comer o beber.

El Especifico HAHNEMANN contra la Gonorrea cura la gonorrea aguda de espesa o purulenta naturaleza y con dolores candentes en la uretra antes y después de orinar.

Agentes Generales en Costa Rica: HERMANN y ZELEDON, San José

CAMIONES DODGE BROTHERS

Tenemos ya listas para entregar camiones DODGE BROTHERS, de dos toneladas de capacidad.

Están equipados con cassetta cerrada para el chofer y caja de volteo hidráulica.

El camión DODGE BROTHERS es el que mejores servicios ha prestado en Costa Rica, porque es el más fuerte de cuantos hay en el país.

Precio de entrega: \$11,500.00

Bolaños & Ulloa, Compañía Anónima

San José

LOS VISIGODOS EN ESPAÑA

Viene de la página CATORCE

Hacia el siglo IV llamaban Galla a lo que es hoy Francia, Holanda y Bélgica. Estaba el Norte del Lina en poder de los franceses. El Suroeste de Francia en poder de los visigodos y el Sureste en poder de los borgoñones.

Después el tiempo de César Augusto habían sido conquistadas las Galias definitivamente, y luego la batalla por la raza Galla romana hizo de los naturales y de los vencedores.

Los visigodos eran oriundos del Oeste del Vastul, luego pasaron a las estepas rusas y el Imperio, de Oriente con Alarico. Con el sucesor de éste, Ataulfo, a España de donde regresaron con Constancia a la Aquitania (Gascuña). Aquí se establecieron definitivamente, con Wallia por jefe y Tolosa de capital por espacio de casi doscientos años. Las ciudades importantes y completamente romanas que donaron los visigodos en esa época fueron Bourdeaux, Poitiers y Narbona.

En el año 419 murio Wallia y lo sucedió Teodorico Ito. (419-451) este traio de apardarse de Aris y

Nonona, aprovechando las distar bios de Roma en tiempo de Valentiniano Ito., pero un general, de este Arico, lo detiene.

Luego Arico se hace amigo de los visigodos y Teodorico Ito. lo ayuda con Clodoveo rey de los francos a vencer a Atila (rey de los Hunos), en Chalon (al sur de Marne) en esta batalla muere Teodorico Ito, dejando tres hijos: Turismundo, Teodorico II, y Eurico. Su su cesor fue Turismundo quien que no venia a su padre, pero no lo deja. Arico sucesor de Valentiniano no Ito en Roma, pues se dice q tenía que los visigodos venceren a los Hunos y luego se lanzaron sobre el Imperio.

En el año 453 murio Atila en la Panonia. Teodorico Ito, sucesor de Turismundo quedando en el puesto. Este supo que Valentiniano y Arico habían sido asesinados, fue quien redactó "El derecho de los Visigodos" que se publicó en España fidedigno con El Derecho Romano. De esta manera pudo regir en todo el Imperio pues servia para los bárbaros y los romanos.

Los visigodos cometieron grandes violencias en España hasta el extremo de repartirse las tierras. Por eso los Ibero - romanos oclaban, a los visigodos. Decían visigodo o bárbaro era el peor insulto (de aquí viene nuestro término BARBARO). No por esto los visigodos dejaron de hacerle bienes: ellos fueron los que cultivaron en España el olivo, la vña, la higuera y árboles resinosos, trabajaron los metales preciosos siendo particular su estilo.

Los visigodos (Arianos), se civilizaron mucho al lado de los Ibero - romanos (católicos).

Eurico no podía hacer nada sin consentimiento de los Obispos y poco a poco se fué imponiendo la Iglesia hasta que luego a dominar en España con detrimento del arri anismo. Eurico participaba en el nombramiento de los Obispos como rey era, pero a los Obispos que morían no los reemplazaba a fin de que fueran desapareciendo el arri y el arriano y enemigo de la Iglesia.

Los visgos dominaron en España hasta principios del siglo octavo (711) cuando llegó la invasión árabe.

JABONES "ELIDA" para el gusto distinguido



BANCO DE COSTA RICA

Tipos de Cambio

NEW YORK	4.005 00
LONDRES	0.150 00
PARIS	0.576 00
ESPAÑA	0.576 00
ITALIA	0.212 00
SUECIA	0.773 00
BELGICA	0.558 00
BERLIN	0.9612 00
AMSTERDAM	0.1615 00

15 de Junio de 1929.



La foto nos muestra el monoplano francés, "Pajaro Amarillo" en que acaban de cruzar el Atlántico los aviadores galos, Lo-tti, Lefevre y Assolant.

Los principales países compradores de los...

(Viene de la pag. 12) Importe de C. 1.279.107 o sean 1.0 por ciento de la exportación total aumentando la suma a colones 7.541.197 o sean 9.6 por ciento en el año 1928.

VALOR DE LOS PRINCIPALES PRODUCTOS EXPORTADOS PARA ALEMANIA EN LOS AÑOS 1924 Y 1928

PRODUCTOS	1924		1928		DIFERENCIA
	Valor en €	%	Valor en €	%	
Café	1.001.204	78.3	7.063.199	95.7	6.022.295 más
Cacao	151.902	10.5	846.014	4.6	211.192 más
Madera	30.703	2.4	32.518	0.4	608 más
Cueros-Pieles.	48.061	3.8	21.438	0.4	23.653 menor
Azúcar	2.06	0.2	2.06	0.02	2.067 menor
Otros productos.	62.288	4.8	73.850	0.7	18.122 más
Total exportación	1.279.197	100.0	7.541.831	100.0	6.262.634 más

Contra un aumento absoluto de \$ 6.268.337 hay una norma insignificante de \$ 25.705, resultando, por consiguiente, un aumento efectivo de \$ 6.262.634.

—Desde hace años HOLLANDA es una compradora constante de los productos de Costa Rica. Siempre tiene interés en los tres productos: el café, el cacao y los cueros y pieles. Ya antes de la guerra se exportaron estos productos a Holanda, pero un cambio muy activo comenzó en el año 1924, aumentándose el valor de la exportación de \$ 582.704 o sean 0.9 por ciento de la exportación total a \$ 1.301.031 o sean 1.6 por ciento en el año 1928. De esta importación pertenece al café C. 1.186.331 y C. 114.498 a cueros y pieles.

—La exportación directa para FRANCIA, ITALIA Y ESPAÑA es muy insignificante y vacila con juntamente cada año entre 100 mil y 800 mil colones. Desde el año 1924 cada uno de estos países redujo sus compras directas y sobre todo Francia que recibió en el año 1924 productos en un valor de \$ 715.164 (cacao por valor de \$ 694.608) o sean 1.1 por ciento.

VALOR TOTAL DE LA EXPORTACION PARA LOS 3 PRINCIPALES PAISES DE DESTINO (U. S. A., INGLATERRA Y ALEMANIA) Y OTROS PAISES.

AÑO	EXPORTACION PARA		
	U. S. A., Inglaterra y Alemania	Otros países	TOTAL
VALORES ABSOLUTOS EN €			
1913	21 641 248	455 675	22 196 921
1924	62 033 857	4 227 074	66 260 931
1925	62 217 580	3 446 802	65 664 382
1926	71 763 248	4 085 472	75 848 720
1927	69 242 441	2 990 890	72 235 331
1928	75 818 825	4 724 540	78 543 365
PORCENTAJE			
1913	97.5	2.5	100.0
1924	93.6	6.4	100.0
1925	94.7	5.3	100.0
1926	94.6	4.4	100.0
1927	95.8	5.2	100.0
1928	94.0	6.0	100.0

Esta cuadro demuestra que en el año 1913. Un 85 por ciento de toda la exportación va a los tres países: los Estados Unidos de Norteamérica, Inglaterra y Alemania y el resto con 15 por ciento se reparte a todos los demás países. Estos datos dan pie a nues-

tra afirmación de que Costa Rica tiene muy pocos mercados para sus productos exportables y de que actualmente sus relaciones comerciales son muy limitadas.

Mientras el total de la exportación no ha variado desde el año 1913—con excepción de los años a-

LA DIRECCION DE LOS PRODUCTOS EXPORTABLES EN LOS AÑOS 1913 Y 1924 - 1928

AÑO	De su valor correspondiente			
	Europa	Otros países TOTAL	U. S. A.	Otros países
1913	48.0	52.0	50.8	1.0 0.2
1924	48.2	51.8	47.9	3.8 0.1
1925	54.2	45.8	42.8	2.9 0.1
1926	56.2	43.8	40.3	3.4 0.1
1927	64.3	35.7	32.9	2.7 0.1
1928	68.4	31.6	30.7	3.8 0.1
Diferencia de 1924 - 1928	17.2 más	17.2 menos	17.2 menos	

Antes de la guerra, en el año 1913, se exportaron 48.0 por ciento del valor total de la producción exportable para EUROPA y 52.0 por ciento para todos los otros países.

Del porcentaje de 52 por ciento corresponden a los U. S. A. 50.8 por ciento. En el año 1924 mudó el mismo estado con 48.2 por ciento para Europa y 51.8 por ciento para los otros países; pero el porcentaje de los U. S. A. disminuyó, siendo solamente 47.9 por ciento. El sobrante va a favor de "HISPANOAMERICA". Constantemente desde el año 1924 se aumenta el valor absoluto y el porcentaje de la exportación para Europa y aumenta en 65.4 por ciento en el año 1928 un record con 17.2 puntos para los países europeos y una pérdida de 17.2 puntos para los "Otros países".



Resfriados

A los primeros estornudos tome usted Bromo-Quina y corte ese resfriado que puede ser peligroso.

LAXATIVO BROMO QUININA

(Pastillas)

E. W. Brown

Quina... Bromo...

MUSICA PARA HOY

De las ejecuciones musicales que dará la banda militar en la casa de tropa y concierto a las 10 horas en el Parque Central.

MISA

Marcha Nupcial—Cárdena Andante religioso y trancel-Gilson.

En un jardín de melodías—Sis de.

CONCIERTO

1o.—Chimes of Liberty—Morch—Goldman.

2o.—Paz y Labor—Oberlin—París.

3o.—Bellas Jóvenas—Val—Delgado.

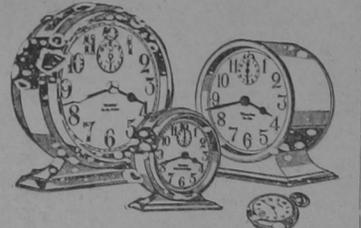
4o.—Dimorph—El pendó—Ploerck—Faintala—Meybeer.

5o.—Alma Latina—Fox Tel—Eparza Oro.

El director Roberto Cañillas.

Los vecinos de Aserri protestan energicamente contra la aplicación de un nuevo impuesto

Westclox



Se aproximan los días de actividad

Las personas activas necesitan relojes de precisión. Los de marca Westclox figuran en esta clase. Se prueban y ajustan con exactitud antes de salir de la fábrica, y por eso puede Ud. estar seguro de que le durán siempre la hora exacta.

Estos relojes despertadores de nuevo estilo, junto con los relojes de bolsillo Pocket Best, son ejemplos típicos de la esmerada mano de obra y de la absoluta precisión de todos los productos Westclox.

WESTERN CLOCK COMPANY, LA SALLE, ILLINOIS, E. U. A.
Fabricantes de Westclox, Pocket Best, Buzzer Bell, Buzzer Day.

Si se Westclox, es buen reloj.

Dr. Oscar Pacheco

Oficina: Casa de doña Anita Huete de Jiménez.
Del Banco de Costa Rica 100 v. al S. y 25 al O.

PREFERENCIA EN ENFERMEDADES DE LAS SEÑORAS Y OBSTETRICIA

... DIETERMIA ...

Teléfonos: Oficina, 2565. Habitación, 2724.